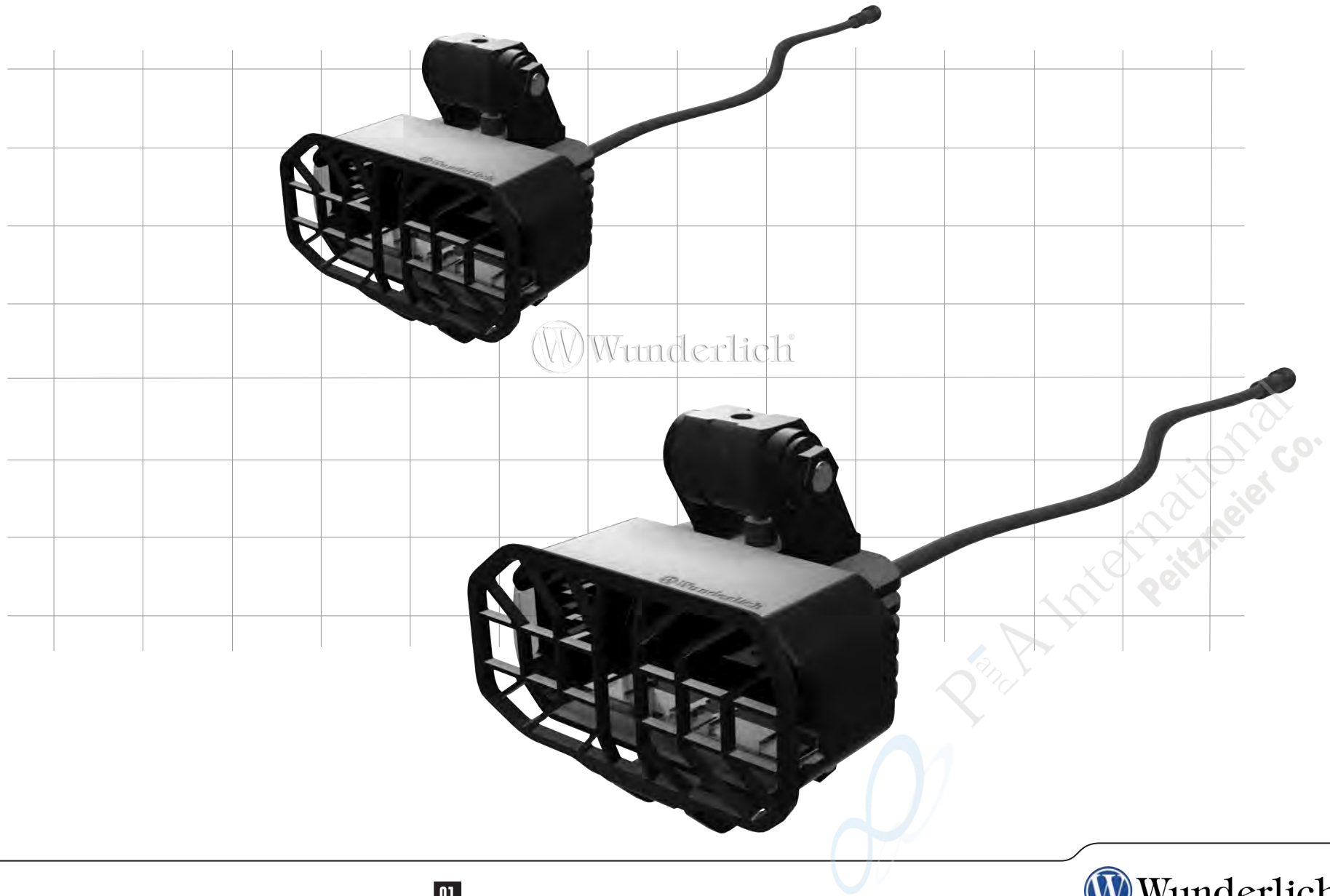


# MICROFLOOTER 3.0 ZUSATZSCHEINWERFER

Auxiliary lights | Lumières auxiliaires | Luci ausiliarie | Luces auxiliares

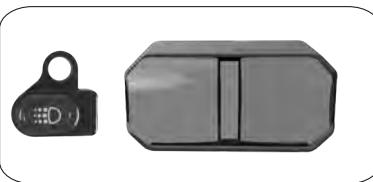
Artikel.-Nr: **28369-002**



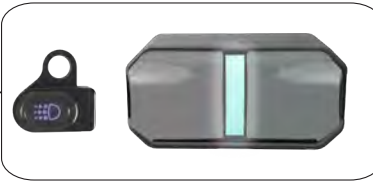
Schalter leuchtet grün / Zusatzscheinwerfer aktiviert  
Switch lights up green / auxiliary headlights activated



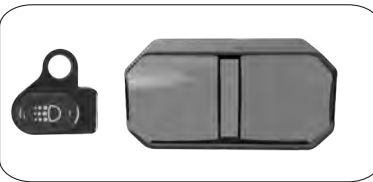
Schalter leuchtet nicht / Zusatzscheinwerfer deaktiviert  
Switch doesn't light up / auxiliary headlights deactivated



Schalter leuchtet blau / Schriftzug beleuchtet  
Switch lights up blue / logo illuminated



Schalter leuchtet nicht / Zusatzscheinwerfer deaktiviert  
Switch doesn't light up / auxiliary headlights deactivated



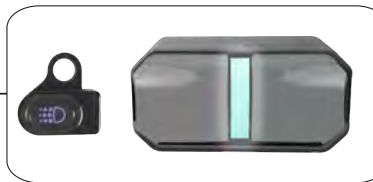
Schalter leuchtet blau / Schriftzug beleuchtet  
Switch lights up blue / logo illuminated



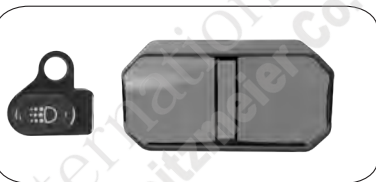
Schalter leuchtet türkis / Zusatzscheinwerfer aktiviert  
Switch lights up turquoise / auxiliary headlights activated



Schalter leuchtet blau / Schriftzug beleuchtet  
Switch lights up blue / logo illuminated



Schalter leuchtet nicht / Zusatzscheinwerfer deaktiviert  
Switch doesn't light up / auxiliary headlights deactivated



Schalter blinkt rot / Zusatzscheinwerfer werden automatisch deaktiviert  
Switch flashes red / auxiliary headlights are automatically deactivated

Batterieunterspannung  
Battery undervoltage



### optionale Funktionen optional functions



Bei aktiviertem Scheinwerfer und Betätigung der Hupe blinken die Zusatzscheinwerfer schnell  
*When auxiliary lights are activated and the horn is actuated, the auxiliary headlights flash quickly*



Bei aktiviertem Scheinwerfer und Betätigung der Blinker blinken die Zusatzscheinwerfer in Blinkfrequenz ( rechts oder links )  
*When auxiliary lights are activated and the turn signals are actuated, the auxiliary headlights flash at a flashing frequency of turn signal ( left or right )*



Bei aktivierter Schriftzugbeleuchtung und Betätigung des Fernlichtschalters werden die Zusatzscheinwerfer aktiviert  
*When logo illumination is activated and the high beam is actuated, the auxiliary headlights get activated*

grünes Kabel an Hupe anschließen  
*connect green line to horn*

orangefarbenes Kabel an Blinker rechts anschließen  
*connect orange line to right turn signal*

gelbes Kabel an Blinker links anschließen  
*connect yellow line to left turn signal*

blaues Kabel an Fernlicht anschließen  
*connect blue line to high beam*

Anschluss  
Bordnetzsteckdose  
*Connection  
On-board power supply  
socket*

Pin 2 Kl.15  
Pin 2 Ignition

Pin 2 Kl.15  
Pin 2 Ignition

# EINSTELLHILFE ZUSATZSCHEINWERFER

adjustment aid additional headlights

## STRAßENVERKEHRSORDNUNG DES JEWEILIGEN LANDES BEACHTEN!

Observe the road traffic regulations - Veuillez respecter le code de la route de pays concernés - Si prega di osservare le normative stradali del rispettivo paese - Si prega di osservare le normative stradali del rispettivo paese

A= Höhe der Scheinwerfermitte.

heightlevel headlight center.

B= Entfernung vom Scheinwerfer zur Wand (5 Meter).

distance from headlight to wall (5 meters).

C= Höhe Fernlicht (Zentrum sollte auf gleicher Höhe wie die Scheinwerfermitte liegen).

heightlevel high beam (center at the same heightlevel as headlightcenter).

D= Die Hell- Dunkel- Grenze des Abblendlichts 50mm tiefer als C.

the cut- off line of low beam 50mm lower than C.

E= Die Hell- Dunkel- Grenze der Zusatzscheinwerfer, 100mm tiefer als C.

The cut- off line of additional head light 100mm lower than C.

Align the additional head light parallel to the vehicles longitudinal axis.



**ZUR EINSTELLUNG DER SCHEINWERFER MUSS DAS MOTORRAD MIT DEM FAHRER BELASTET SEIN.**

To adjust the headlights, the motorcycle must be loaded with the driver.



A

B

C

D

E

# KABELSATZ

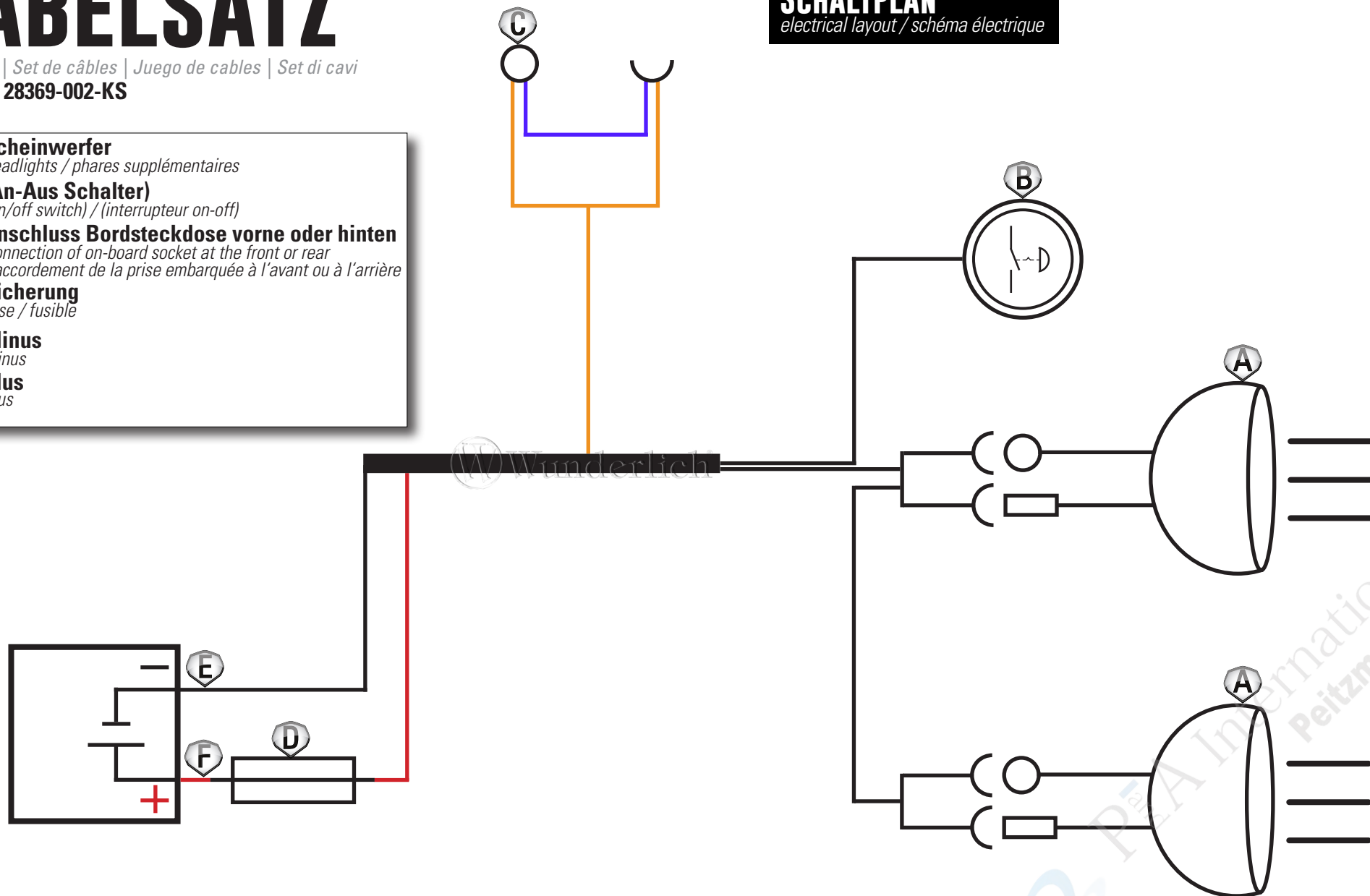
Cable set | Set de câbles | Juego de cables | Set di cavi

Artikel.-Nr: 28369-002-KS

- A** -Scheinwerfer  
headlights / phares supplémentaires
- B** -(An-Aus Schalter)  
(on/off switch) / (interrupteur on-off)
- C** -Anschluss Bordsteckdose vorne oder hinten  
Connection of on-board socket at the front or rear  
Raccordement de la prise embarquée à l'avant ou à l'arrière
- D** -Sicherung  
fuse / fusible
- E** -Minus  
minus
- F** -Plus  
plus

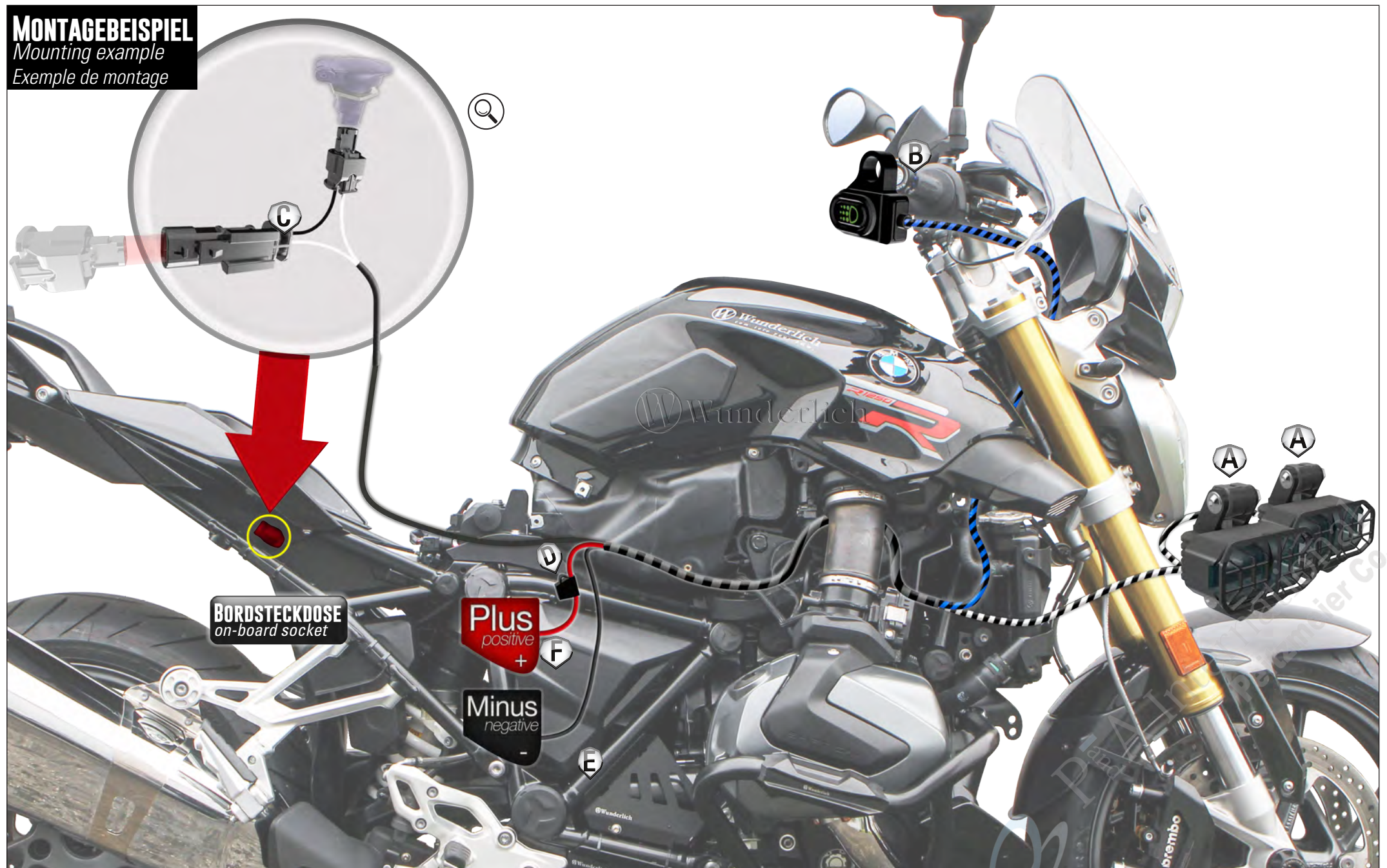
## SCHALTPLAN

electrical layout / schéma électrique





**MONTAGEBEISPIEL**  
Mounting example  
Exemple de montage





## MONTAGEBEISPIEL AN EINER R 1250 RS.

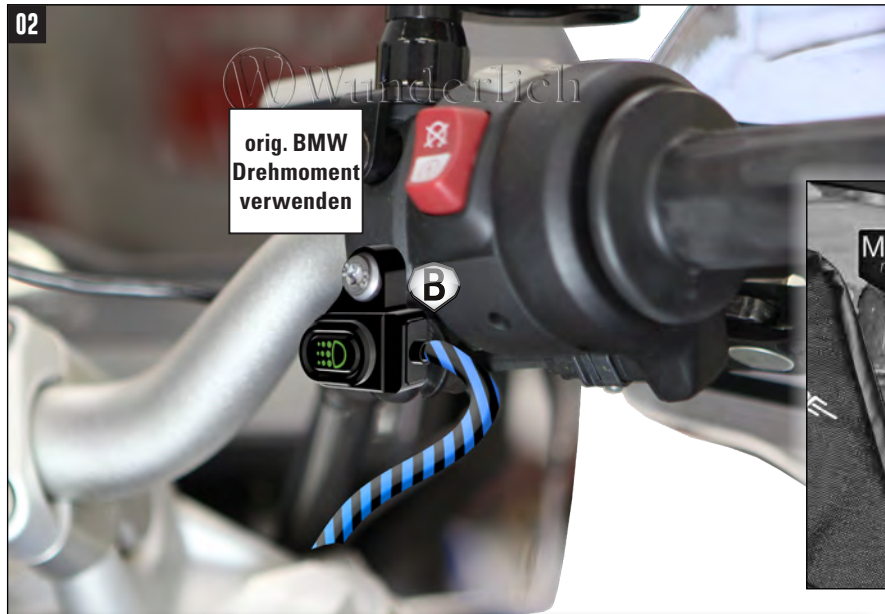
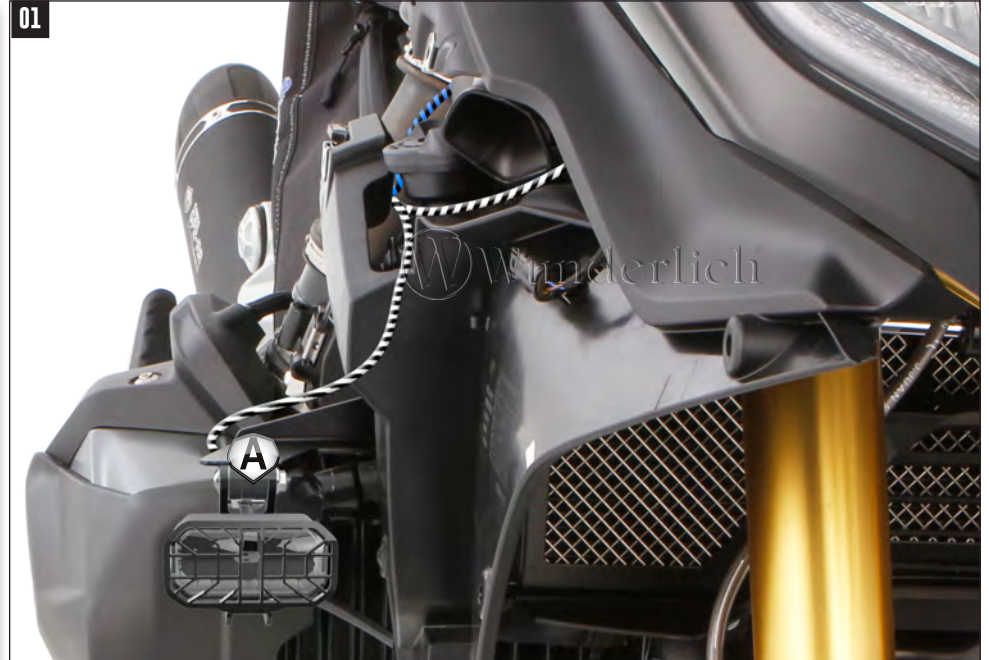
Wählen Sie zur Verlegung des Kabelbaums, die Seite der Bordsteckdose. Um diesen optimal verlegen zu können, demontieren Sie Modellabhängig die dementsprechenden Verkleidungsteile. Vorab verlegen Sie den Kabelbaum locker am Fahrzeug und fixieren ihn erst nach der Funktionsprüfung mit Kabelbindern.

### Mounting example on a R 1250 RS.

To route the wiring harness, select the side of the on-board socket. To be able to install it optimally, dismantle the corresponding panelling parts depending on the model. First lay the wiring harness loosely on the vehicle and only fix it with cable ties after the function test.

### Exemple de montage sur une R 1250 RS.

Pour acheminer le faisceau de câbles, choisissez le côté de la prise de courant embarquée. Pour pouvoir l'installer de manière optimale, démontez les pièces d'habillage correspondantes en fonction du modèle. Posez d'abord le faisceau de câbles sans le serrer sur le véhicule et ne le fixez qu'avec des colliers de serrage après le test de fonctionnement.



DE Der Schalter kann an die Brems.- oder Kupplungsarmatur montiert werden.  
EN The switch can be mounted on the brake or clutch fitting.  
FR Le commutateur peut être monté sur le raccord de frein ou d'embrayage.

